



WICHTIGE INFOS ZUR KOSTENLOSEN STRASSENUTZUNG FÜR WINTERSPORTLER UND URLAUBSGÄSTE.

Mehrtages-Skifahrer und Winterurlauber in Krimml und Wald
(Aufenthaltsdauer: mind. 2 Tage)

Bitte beachten Sie:

- Gegen Vorlage einer Buchungsbestätigung eines Beherbergungsbetriebes der Gemeinden Krimml und Wald ist die Anreise kostenlos.
- Können Sie keine Buchungsbestätigung vorweisen, kaufen Sie bitte an der Kassenstelle ein Tagesticket zum Normaltarif. Dieses wird Ihnen beim Kauf einer Liftkarte an einer der Liftkassen in der Zillertal Arena rückerstattet.

Achtung: Es kann max. 1 Straßenticket rückvergütet werden, dieses darf nicht älter als 2 Kalendertage sein!

- Verlangen Sie bei Ankunft in Ihrer Unterkunft umgehend die Gästekarte – nur Originale (für Krimml und Wald). Diese ermöglicht Ihnen die kostenlose Nutzung der Gerlos Alpenstraße während Ihres gesamten Urlaubs (auch ohne Kauf eines Lifttickets!), gilt nicht für Saison- oder Jahresgästekarten!
- Liftkarten (Chipkarte – max. 1 Tag abgelaufen) können auch an der Kassenstelle der Gerlos Alpenstraße abgegeben werden. Sie erhalten hier die Kaution für das Skiticket zurück (nicht an der Automatikspur!)

Besitzer eines Mehrtages-Skitickets oder einer Saisonkarte der Zillertal Arena können auch die **Automatikspur der Gerlos Alpenstraße** benutzen.

Die Gerlos Alpenstraße ist grundsätzlich ganzjährig entgeltpflichtig. In der Zeit des Winter-Liftbetriebes der Zillertalarena gibt es jedoch eine Sonderregelung. Es erfolgt in bestimmten Fällen eine Zahlung dieses Entgelts durch die Liftgesellschaften und andere Partner.

IMPORTANT INFORMATION FOR SKIERS AND WINTER GUESTS FOR FREE USE OF THE ROAD.

**Skiers and winter guests in Krimml and Wald
staying more than one day** (Length of stay: at least 2 days)

Please note:

- The road can be used free of charge upon presentation of a booking confirmation issued by one of the accommodation facilities in the communities of Krimml and Wald.
- If you have no booking confirmation, please purchase a day ticket at the cash point for the regular price. It will be refunded when you purchase a lift ticket at one of the ticket windows in the Zillertal Arena.

Please note: only 1 toll ticket can be refunded. It cannot be more than 2 days old.

- Ask for a guest card when you arrive at your accommodation – original only (for Krimml and Wald). It will let you use the Gerlos Alpine Road free of charge for your entire stay (even if you do not purchase a lift ticket). Not valid for season tickets or all-year tickets!
- Lift tickets (chip cards – max. 1 day expired) can also be returned at the Gerlos Alpine Road cash point. Your deposit for the skiing ticket will be returned (but not in the automatic lane).

If you have a skiing ticket for more than one day or a season ticket for the Zillertal Arena you will also be able to use the **automatic lane on the Gerlos Alpine Road.**

The Gerlos Alpine Road is generally a toll road all year round except when the lift for the Zillertal Arena is in operation. In certain cases the toll will be paid by the lift companies or other partners.

**Nähere Informationen | more information | per informazioni
pour obtenir de plus amples informations | nadere informatie:**

Tourismusverband Krimml, Tel.: +43 (0) 65 64 / 72 3 90
Tourismusverband Wald-Königsleiten, Tel.: +43 (0) 65 65 / 82 43-0
Kasse Gerlos Alpenstraße, Tel.: +43 (0) 65 64 / 72 61



INFORMATIONS IMPORTANTES SUR L'EMPRUNT GRATUIT DE LA ROUTE POUR LES VACANCIERS ET LES ADEPTES DE SPORTS D'HIVER.

Vacanciers d'hiver et skieurs séjournant plusieurs jours à Krimml ou Wald (durée du séjour : au moins 2 jours)

Veillez noter :

- Sur présentation d'une confirmation de réservation auprès d'un établissement d'hébergement touristique des communes de Krimml ou de Wald, le passage est gratuit.
- Si vous n'êtes pas en mesure de présenter de confirmation de réservation, veuillez acheter aux caisses un ticket pour la journée au tarif normal. Celui-ci vous sera remboursé pour tout achat d'une carte de remontées mécaniques prise à l'une des caisses des remontées mécaniques du domaine skiable de la Zillertal Arena

Attention : un seul ticket de route pourra être remboursé et celui-ci ne devra pas dater de plus de 2 jours calendaires !.

- Lors de votre arrivée sur votre lieu d'hébergement, demandez tout de suite la carte d'hôte - uniquement l'originale (valable pour Krimml et Wald). Celle-ci vous permettra d'emprunter gratuitement la route alpestre de Gerlos durant tout votre séjour (même sans achat d'une carte de remontées mécaniques !). Cette offre ne concerne pas les cartes d'hôtes pour la saison ou l'année !
- Les cartes de remontées mécaniques (cartes à puce) peuvent également être vendues aux caisses de la route alpestre de Gerlos. Vous recevez alors dans ce cas la caution pour la carte de ski (pas sur la voie automatique !).

Les possesseurs d'un forfait de ski de plusieurs jours ou d'une carte pour la saison du domaine skiable de la Zillertal Arena, peuvent également utiliser la voie automatique de la route alpestre de Gerlos.

INFORMAZIONI IMPORTANTI SULL'UTILIZZO GRATUITO DELLA STRADA PER SPORTIVI ED OSPITI IN VACANZA.

Sciatori che utilizzano le piste durante più giorni ed ospiti in vacanza a Krimml, Wald (durata del soggiorno: minimo 2 giorni)

Avvertenze:

- Il tragitto sulla Strada alpina è gratuito se si presenta una conferma di prenotazione di un esercizio alberghiero dei comuni Krimml e Wald.
- Qualora non abbiate una conferma di prenotazione, siete pregati di acquistare un biglietto giornaliero con la tariffa normale presso la cassa. Il prezzo del biglietto vi verrà riacquisito con l'acquisto di una tessera per l'impianto di risalita presso una delle casse delle funivie nella Zillertal Arena.

Attenzione: è possibile risarcire al max. 1 biglietto di pedaggio per la Strada alpina di Gerlos, la cui data d'acquisto deve risalire al max. a due giorni prima!

- Richiedete subito una tessera degli ospiti quando arrivate al vostro alloggio - sono valide solo quelle originali (per Krimml, Wald). Questa tessera vi permette di utilizzare gratuitamente la Strada alpina di Gerlos per la durata del vostro soggiorno (anche senza l'acquisto di una tessera per la funivia!), questo non vale per le tessere stagionali o annuali per gli ospiti!
- Le tessere per gli impianti di risalita (carte chip - scadute al massimo un giorno) si possono consegnare anche alla cassa della Strada alpina di Gerlos. In cambio vi verrà restituita la cauzione per la tessera per lo sci (non sulla corsia a rilevazione automatica!)

I titolari di una tessera per lo sci plurigiornaliera o di una tessera stagionale della Zillertal Arena possono utilizzare anche la corsia a **rilevazione automatica della Strada alpina di Gerlos.**

In principe moet het hele jaar tol betaald worden voor de Gerlos Alpenstraße. Op deze regeling is een uitzondering mogelijk in de periode waarin de skiliften in de Zillertal Arena in bedrijf zijn. In sommige gevallen nemen de skilifexploitant of andere bedrijven de tol voor hun rekening.

BELANGRIJKE INFORMATIE OVER GRATIS GEBRUIK VAN DE TOLWEG VOOR SKIËRS EN VAKANTIEGANGERS.

Skiërs en vakantiegangers in Krimml en Wald (met een min. verblijf van 2 dagen)

Let op:

- Op vertoon van de reserveringsbevestiging van uw accommodatie in de gemeenten Krimml en Wald hoeft u bij aankomst geen tol te betalen voor de Gerlos Alpenstraße.
- Hebt u geen reserveringsbevestiging, dan kunt u aan de kassa een dagkaart kopen voor het normale tarief. U ontvangt het bedrag terug zodra u aan de kassa van een van de skiliften in de Zillertal Arena een skipas koopt.

Let op: er wordt max. 1 dagkaart voor de Gerlos Alpenstraße gerestitueerd, die niet ouder mag zijn dan 2 kalenderdagen!

- Vraag bij aankomst in uw accommodatie meteen naar de originele gastenkaart (voor Krimml en Wald). Hiermee kunt u tijdens uw hele vakantie gratis gebruik maken van de Gerlos Alpenstraße (ook zonder skipas!). Dit geldt niet voor houders van een seizoenkaart of een jaarkaart!
- U kunt uw skipas (chipcard) ook aan de kassa's van de Gerlos Alpenstraße teruggeven. U ontvangt dan hier de borgsom voor uw skipas terug (niet op de rijstrook met automatische tolpoort!)

Houders van een meerdaagse skipas, een seizoenkaart van de Zillertal Arena kunnen ook gebruik maken van de rijstrook met **automatische tolpoort van de Gerlos Alpenstraße.**